



В Риме открылась выставка Азамата Кулиева

стр.2



Встреча европейских карачаевцев и балкарцев в Брюсселе

стр.2



В США вышла книга Карен Бейкер «Балкарцы Южной России...»

стр.2

КАРАЧАЕВО-БАЛКАРСКИЙ МИР

KARACAY-MALKAR DUNYASI

ОБЩЕСТВЕННО-ПОЛИТИЧЕСКАЯ ГАЗЕТА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

Основана в 1993 г. №1 (96) январь 2014 год. Тел. (8-928) 397-26-73, цена свободная. E-MAIL: KVM09@MAIL.RU 16+

ПРИГЛАШАЕМ К РАЗГОВОРУ

ДЕМОГРАФИЯ И РЕПРЕССИРОВАННЫЕ НАРОДЫ

Закон Российской Советской Федеративной Социалистической Республики «О реабилитации репрессированных народов» от 26 апреля 1991 года состоит из 13 статей. Например, статья №3 гласит: «Реабилитация репрессированных народов означает признание и осуществление их прав на восстановление территориальной целостности, существовавшей до антиконституционной политики насильственного перекармливания границ, на восстановление национально-государственных образований, сложившихся до их упразднения, а также на возмещение ущерба, причиненного государством». Выделив жирным шрифтом слова «возмещение ущерба», давайте вместе поразмышляем: о возмещении какого вида ущерба идет речь в законе. О моральном? Материальном?

Если о моральном, то с удовлетворением можем заметить, что 24 февраля 1994 года Президент Российской Федерации в своем послании Федеральному Собранию сказал:

«От имени Российской Федерации, продолжателя бывшего Советского Союза, будучи главой государства – принишу извинения всем гражданам России и их семьям, пострадавшим от депортации. Наш гражданский долг – устранить последствия тех страшных событий. Это трудная и деликатная работа должна объединить, а не разрушать нас. Она должна сплотить людей, а не вселять новые раздоры...»

А вот на счет возмещения ущерба в аспекте материального, на наш взгляд, похвалиться нам особо нечем, хотя на сей счет были приняты ряд обнадеживающих постановлений правительством страны.

Учитывая экономическое состояние страны, однако, мы можем набраться терпения и подождать о возмещении материального ущерба. Но медлить в ином возмещении ущерба, о котором, к сожалению, в Законе не упоминается, аморально и преступно. Имеем ввиду людские потери репрессированных народов.

Официально заявлено, что в период ссылки от голода и болезней погибло более 22 тысяч карачаевских детей. Какою бы была сегодня численность народа, если бы не состоялась депортация?! По скромным подсчетам, как минимум в два, три раза больше, чем сегодня.

Вопрос: что делать? Мириться и молчать, или работать? Думаем, что лучше работать, нежели сидеть и недоумевать.

Предлагается следующий проект действий:

1. Включить в повестку дня очередного съезда «Къарачай-Алан Халкъ» вопрос о демографическом положении карачаевского народа;
2. Народному Собранию (Парламенту) КЧР принять Закон по оказанию материальной поддержки карачаевских матерей сроком до 2030 года: выделение первоочередного бесплатного жилья, земельного участка, а многодетным – микроавтобуса.
3. Правительству КЧР принять Постановление о полном восстановлении пяти карачаевских сел, обезлюдивших в результате депортации.
4. Посторить в Карачаевске, Учкене, Усть-Джегуте, Зеленчук, Преградной, Кавказском, Черкесске по одному многоквартирному дому для заселения возвращающихся из Средней Азии и Казахстана карачаевцев.
5. Выдать каждому работоспособному возвращенцу безвозмездную ссуду в размере одного миллиона рублей.
6. Соорудить в Черкесске монументальный памятник женщине-матери, спасшей народ от полного исчезновения в годы Великой Отечественной войны и депортации.

Публикуя проект по оздоровлению демографической ситуации репрессированного карачаевского народа, редакция надеется, что поднятая тема будет тщательно изучена, дополнена и воспринята общественностью республики положительно.

ОЛИМПИЙСКИЙ ОГОНЬ - В КАРАЧАЕВО-ЧЕРКЕССИИ



ЯНВАРСКИЕ ДНИ 1944 ГОДА

ИСПОЛНИЛОСЬ 70 ЛЕТ С НАЧАЛА КАМПАНИИ ПО ЛИШЕНИЮ ПРАВ ЦЕЛЫХ НАРОДОВ КРЫМА, ПОВОЛЖЬЯ, СЕВЕРНОГО КАВКАЗА НА НОРМАЛЬНУЮ ЧЕЛОВЕЧЕСКУЮ ЖИЗНЬ В СССР.

УСТРОИТЕЛЕЙ ГЕНОЦИДА, ОТНУДЬ, НЕ ВОЛНОВАЛА СУДЬБА ДЕПОРТИРОВАННЫХ. ИХ БОЛЬШЕ ВСЕГО БЕСПОКОИЛА ВЯЛЯ ОРГАНИЗАЦИЯ РАБОТ ПО ОСВОБОЖДЕНИЮ ЗАПУСТЕВШИХ ЗЕМЕЛЬ И РАЗДЕЛУ ИМУЩЕСТВА.

ВПРОЧЕМ, ДАВАЙТЕ ВМЕСТЕ ПРОЙДЕМСЯ ПО СТРАНИЦАМ СОБЫТИЙ, ПРОИСХОДИВШИХ В ЯНВАРСКИЕ ДНИ 1944 ГОДА. РОВНО 70 ЛЕТ ТОМУ НАЗАД.

РЕШЕНИЕ ОРГКОМИТЕТА ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА ГРУЗИНСКОЙ ССР ПО ТЕБЕРДИНСКОМУ РАЙОНУ О ПЕРЕИМЕНОВАНИИ РАЙОНА И ГОРОДА

14 января 1944 г.

В соответствии с Указом Президиума Верховного Совета СССР № 115/136 от 12 октября 1943 г. переименовать Тебердинский район в Клухорский район, а г. Микози в г. Клухори. Границы Клухорского района считать установленными в Указе Президиума Верховного Совета СССР от 12 октября 1943 г.

(Продолжение на 2-й стр.)

Выражая искреннюю благодарность каждому подписчику, редакция приглашает всех своих читателей к активному сотрудничеству.

Пишите о том, что вас больше всего волнует или радует.

Ваши письма и советы помогут нам вместе совершить увлекательное путешествие в мир любознательных и добрых вестей.

АНОНС "ПО КРУТЫМ ДОРОГАМ КАВКАЗА"

Газета "Карачаево-Балкарский Мир" со следующего номера начинает публикацию ранее не известных материалов, касающихся нашей истории. Это страницы книги Джона Ф. Баддели "По крутым дорогам Кавказа" (John F. Baddeley. The rugged flanks of Caucasus. London. 1940.)

В томе 2 главы XXI-XXII посвящены балкарцам и частично дигорцам. Эти главы содержат порой уникальные сведения об этнографии балкарцев и дигорцев, включая исторические легенды о происхождении некоторых фамилий, ранее неизвестные.

ВНИМАНИЮ ПОДПИСЧИКОВ

Газета «Карачаево-Балкарский мир» с 2014 года издается в цветном и черно-белом изображении в конце каждого месяца. Доставка осуществляется работниками почты КЧР и КБР.

Коллективная и индивидуальная подписка на газету осуществляется до 15 мая 2014 года: в КЧР – во всех почтовых отделениях, в КБР – редакции газеты или активистами распространения печатной продукции.

Учтительную подписку возможно оформить за безналичный расчет.

Телефон для справок (8-928) 397-26-73.

БЛАГОТВОРИТЕЛЬНАЯ АКЦИЯ СОВЕТА СТАРЕЙШИН ПРИ ООО «КАРАЧАЙ – АЛАН ХАЛКЪ»

В связи с 70-летием начала политики произвола на государственном уровне по отношению к целым этносам, Совет старейшин карачаевского народа в составе общественной организации «Карачай – Алан Халкъ» проводит благотворительную акцию по оформлению бесплатной подписки на газету «Карачаево-Балкарский мир» на 2014 год для жителей старшего поколения, на себе испытавших все тяготы депортации в годы Великой Отечественной войны.

Совет старейшин обращается с просьбой к руководителям городов, районов, сельских поселений, предприятий, организаций, учебных заведений, правоохранительных органов, к предпринимателям, фермерам, бизнесменам, поддержать акцию доброго внимания к нашим матерям, отцам, бабушкам и дедушкам, кому сегодня 70 и более лет. С уважением и добрыми пожеланиями ко всем, кто откликнется на данную благотворительную акцию!

Руслан ХАБОВ, председатель региональной ООО «Карачай – Алан Халкъ»,
Ахмат КАТЧИЕВ, председатель Совета старейшин при ООО «Карачай – Алан Халкъ».

«Мени элим Джангы Къарачай»



рачаевского народа.

Вот, например, какие данные приводит автор книги в разделе «Многодетные семьи»: Джангы Къарачай элде 1943-чо джылда 383 юйдеги гъанды. Аладан 5-12 сабий ёсдюрген юйдегилени саны 17 ге джетген эди. Процент бла айтханды - 46%. Аланы ичинде 9-12 бийли 21 юйдеги болгъанды.

Аланы тизими:
Ахияланы Кумма - 10, Деккушланы Хусей - 9, Къоркъ-



мазланы Ибрагим - 9, Къаракетланы Басият - 10, Лайпан-

СОБЫТИЯ, ФАКТЫ, ХРОНИКА

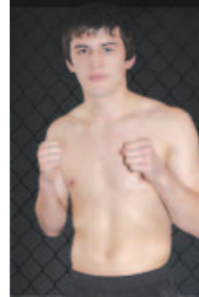
Альберт Туменов подписал контракт с лучшей организацией мира

Альберт Туменов подписал контракт на 6 поединков с самой лучшей организацией мира для бойцов смешанных единоборств - UFC (абсолютный бойцовский чемпионат). Эта спортивная организация базируется в США, в Лас-Вегасе, под эгидой которой выступает большинство бойцов «ММА» занимающих лидирующие позиции в мировых рейтингах, а бои транслируются в 130 странах на 20 разных языках. Для бойца смешанных единоборств UFC является такой же вершиной карьеры, как для любого спортсмена Олимпийские игры.

Недавно подписанный в UFC Альберт Туменов узнал имя своего следующего соперника. Им стал 31-летний бразильский боец Илдемар Алкантара, который на 10 лет старше Альберта. Бой состоится 16 февраля 2014 года на турнире UFC Fight Night 36 в Бразилии.

Илдемару Алкантаре 31 год, его рост составляет 185,5 см, опыт выступлений в MMA - 8,5 лет.

В активе Алкантаре 25 боев из них 19 побед, причем 10 – нока-



утами и 6 поражений. Для Алкантары это будет 4-й поединок под эгидой UFC. Здесь он уже провел три поединка, в двух одержал победы, последний бой проиграл.

Альберт Туменов - уроженец с. Бабугент, в настоящее время тренируется у своего отца Хусей Туменова. Он один из самых перспективных российских бойцов по смешанным единоборствам, является чемпионом России по армейскому рукопашному бою, чемпионом Евразии по полноконтактному рукопашному бою, чемпионом России по смешанным единоборствам. На профессиональном ринге по смешанным единоборствам провел 13 боев, в 12-ти из них одержал победы, из которых 8 закончил нокаутами в первых раундах. В своем последнем поединке Туменов встретался с неизвестным экс-чемпионом М-1 Юсубеом Эномото, которого нокаутировал ударом ноги в голову в первом же раунде. На сегодняшний день Альберту Туменову 21 год, его рост составляет 180,5 см, опыт выступлений в MMA — 3,5 года.

Мы от души желаем Альберту Туменову удачи, и радовать своих земляков новыми победами!

Эльмира КУЖОНОВА, пресс - служба местной администрации Черкесского муниципального района.



Амина Шамильевна Узденуова - студентка II курса факультета прикладной математики и информатики КЧГУ им. У.Д. Алиева. На радость преподавателям и родителям она учится на «отлично», активно участвует во всех общественных, культурных мероприятиях Альма-Матер.



Памятник жертвам политических репрессий, построенный усилиями неугомиго Хызыр-хаджи Мамчуева - имама восточной мечети столицы КЧР - стал духовной, культурной и исторической достопримечательностью не только республики, но и всего Юга Российской Федерации.



Детский городок, построенный мэрией Черкесска (ул. Доватора) - проявление большой заботы о маленких гражданах столицы КЧР.

В США ВЫШЛА КНИГА «БАЛКАРСЦЫ ЮЖНОЙ РОССИИ...»

Американка Карен Бейкер с юности интересуется историей балкарцев. Она была мамой на родине в мире, их языком и культурой. Это помогло ей выбрать дорогу в жизни. Она стала ученым-антропологом, профессором и сотрудником известной гуманитарной организации «Глобальное Партнерство за Мир и Развитие». В перерывах между своей основной профессиональной деятельностью она постоянно посещает новые места, где знакомится с новыми людьми и целыми народами. Часто после этого пишет книги о посещенных ею местах.

Она уже публиковала книги и статьи об индейских народностях США, Канады и Мексики, о мандеях Ирака, об армянской диаспоре, других народах, религиях, культурах.

В 2008 году Карен оказалась на Кавказе, и одним из первых людей, с которыми она здесь встретила,

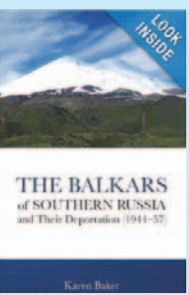
был балкарец Ибрагим Гелястанов. Его рассказ о балкарском народе, о его трудной судьбе и депортации с самых первых минут захватил ее внимание. Она без остановки слушала в течение полутора часов, а потом сказала: «Об этом обязательно должен узнать мир. Я хочу написать книгу о балкарском народе». Больше всего ее поразило то, что о трагедии балкарского народа практически ничего не известно не только в мире, но даже в самой России. Эта идея захватила все ее внимание, и она после этого дважды возвращалась в Кабардино-Балкарию, встречалась с немногочисленными уже очевидцами депортации 1944 года, записывала их рассказы. Благодаря собранному фактическому материалу, в 2011 году приступила к написанию книги о балкарцах. Книга была завершена в прошлом году и уже осенью была напечатана одним американским издательством. Ее название: «Балкарцы Южной России и их депортация (1944-57)». Хотя тема депортации со свидетельствами очевидцев проходит через всю

книгу красной нитью, это издание - не только о трагедии балкарского народа. Оно повествует и о замечательной культуре балкарцев, народном характере, о современных реалиях и о том, смогут ли балкарцы сохранить свою уникальную культуру в будущем. Эта книга - скорее не научный труд, а душевное повествование о малочисленном народе с трудной судьбой, который успел искренне полюбиться Карен Бейкер.

Карен посвятила эту книгу своему мужу Верну Бейкеру, который всячески поддерживал ее во время исследований и написания книги, а также - памяти Зухры Байсиновой, которая вместе со своим отцом Капраном Байсиновым помогала Карен в сборе информации и угощала ее хинчинами, и которая скоропостижно умерла в период написания книги.

Это издание (на английском языке) можно приобрести на сайте amazon.com, название в оригинале: *The Balkars of Southern Russia and Their Deportation (1944-57)*.

Из сообщений собственных корр. «КБМ»



ДВЕ НОВЫЕ КНИГИ ЮРУСЛАНА БОЛАТОВА

НЕДАВНО В НАЛЬЧИКЕ ВЫШЛА В СВЕТ БОЛЬШАЯ КНИГА ИЗБРАННЫХ СТИХОВ ПОЭТА, ЧЛЕНА СОЮЗА ПИСАТЕЛЕЙ РОССИИ ЮРУСЛАНА БОЛАТОВА «ЖЕМЧУЖИНЫ ИЗ ГЛУБИН ВСЕЛЕННОЙ». В НЕЙ ОКОЛО ЧЕТЫРЕХСОТ СТИХОТВОРЕНИЙ РАЗНЫХ ЛЕТ.

«Произведения Юруслана Болатова представлены в отечественных и иностранных антологиях. Автор стремится к духовному и культурному синтезу и созданию новой поэзии на разных языках мира. Печатаются в России и за рубежом, постоянно участвует в поэтических фестивалях. Выступал на различных форумах во многих городах Российской Федерации, в США, Казахстане, Турции, Германии», - говорится в аннотации. Данное собрание составили произведения, написанные автором на русском и турецком языках. После словесного доктора филологических наук профессора Нины Шогенцукловой.

А в столице Черногории вышла книга Юруслана Болатова на черногорском (сербохорватском) языке под названием «Страна в розовой дали». Над подготовкой сборника работали пять переводчиков. Помимо стихов в него включено также небольшое эссе поэта «Балкария и Человечество», подробная биографическая справка и два послесловия о творчестве Болатова, написанные известными черногорскими авторами.

Следует добавить, что ранее в Стамбуле у поэта вышли два сборника, написанные им по-турецки. А в Индии книги поэта пользуются читательским спросом по крайней мере в двух библиотеках под Бангалором - в Путтапарти и Вайт-филде, в одном из самых авторитетных университетов, где открыты курсы русского языка для индийских и иностранных студентов.



KBRRIA.RU

Из дневника поэта Юруслана Болатова

Я в сневидном цветке Тебя нашёл - ах, вот где ты, Принцесса ясной красоты, Одетая в белое шелка; О, я ли не люблю цветы! До если б не твоя рука, Твои тончайшие черты, Я стан бы солнцем лепестка.

Полно инглиш тощкононде Сени излеп тапхона мен. Алай ариуса, жаным, сен, Чурум тапмача юсонде. Ол менеме почлуклени Жукьгьа тергеменге? Кюню болуп кьалыр эдим полно О, жаным, кьермесен сени.

Перо, смьчок и кисть тонки, Незримым струном спонриадни, И продолженем руки Зовут на подвиг благородный Вас, вас, Земляне, Земляки.

Ичгедиле жьа, фьрча, кьалом. Ало кьэге тоша кьылла бла - бир. Кьол узайта, эгедиле ала Сизни оьгур жьитилгике, темир Чакьдырмай, Жерлиле, Жершеллерим.

На карачево-балкарский язык перевел Мурадид Ольмезов.

ВСТРЕЧА ЕВРОПЕЙСКИХ КАРАЧАЕВО-БАЛКАРСЦЕВ В БРЮССЕЛЕ

Идрис БАХЧЕ

Карачево-балкарское европейское общество (AKBIR) ежегодно наряду с большим собранием (Уллу Джыйын) проводит малое собрание (Гитче Джыйын). Большое собрание длится три дня в форме семейного фестиваля, мероприятия которого проходят в определенном месте. А малые собрания делают упор на молодежь, которая в течение трех дней совершает экскурсии по городу и посещает живущих в нем представителей диаспоры. В результате посещаются семьи, которым не удалось принять участие в большом собрании, и обеспечивается посещение тех мест, где проживает диаспора, и более тесное знакомство ее представителей.

На этот раз малая встреча проходила ближе к концу 2013 года в Брюсселе. На нее прибыли карачево-

балкарцы из Голландии, Бельгии, Германии и с Кавказа.

Вместе с проживающими в Брюсселе представителями диаспоры всего на встрече было около 60 человек. Был накрыт богатый стол с традиционными блюдами, приготовленными в местных семьях.

С Кавказа на эту встречу приехал известный ученый Рашид Хатуев. Он рассказал о своей книге «Карачево-балкарская символика», изданной в 2012 году, поделился сведениями из истории карачево-балкарского народа. Карачаевский ученый подарил обществу AKBIR флаг с этим символом и каждому участнику встречи по одному значку с этим же символом. Старшие и затем молодежь произнесли традиционные благопожелания (алгыш). Исполнялись

посетили старинные кварталы, рынок и торговый

состоится 18-21 апреля в окрестностях Франкфур-



AKBIR - Brussels, 10/10/2013

национальные танцы. А в завершение вечера Алтан Шен сыграл на скрипке. На следующий день все

центр Брюссельский тур завершился приглашением всех желающих на встречу 2014 года, которая

Перевод Юруслана БОЛАТОВА.

В Риме открылась выставка художника Азамата Кулиева



Выставка известного художника из России, 15 лет проживающего в Турции, выпускника Санкт-Петербургской Академии Азамата Кулиева «Momento Mori» («Помни о смерти») открылась в

Риме. На ней представлена тематически богатая панорама творчества живописца, чьи работы вызывают огромный интерес у ценителей искусства самого высокого уровня.

Азамат - младший сын великого поэта, классика

карачево-балкарской литературы Кайсына Кулиева. Один из братьев художника сценарист Эльдар живет в Москве, а другой - Алим, выпускник актерского факультета ВГИКА, проживает в Лос-Анджелесе. Их старшая сестра Жанна - в Нальчике, работает в Институте гуманитарных исследований, занимается изучением творчества отца.



ЯНВАРСКИЕ ДНИ 1944 ГОДА...

ИЗ ПРОТОКОЛА ЗАСЕДАНИЯ СТАВРОПОЛЬСКОГО КРАЙСПОЛКОМА О СБОРЕ И УЧЕТЕ СКОТА БЫВШЕЙ КАРАЧАЕВСКОЙ АВТОНОМНОЙ ОБЛАСТИ

28 января 1944 г.

Сбор и учет рабочего скота бывшей Карачаевской А.О. прошел очень неудовлетворительно по той причине, что его работники не могли охватить всех районов, а также потому, что намеченный план сбора скота в Черкесске не был осуществлен. Скот был отправлен на Хабез, там Заготскот отбирал скот, там же брали скот для Красной Армии и районных организаций. Следовательно, часть скота осела в некоторых организациях совершенно без ведома Заготхозяйств. Было много случаев обмена худшего скота и молодняка на лучшее. Всего было распределено 3751 голова лошади, 4737 голов волов, 2139 голов ослов. Передано вновь организованным колхозам - 1100 лошадей, 2617 волов, 530 ослов...

ИЗ РЕШЕНИЯ СТАВРОПОЛЬСКОГО КРАЙСПОЛКОМА О ВЫПОЛНЕНИИ ПОСТАНОВЛЕНИЯ КРАЙКОМА КП(б) И КРАЙСПОЛКОМА ОТ 19 НОЯБРЯ 1943 ГОДА О ПОРЯДКЕ ЗАСЕЛЕНИЯ РАЙОНОВ БЫВШЕЙ КАРАЧАЕВСКОЙ АВТОНОМНОЙ ОБЛАСТИ

28 января 1944 г.

Проверкой установлено, что Александровский-Оболенский, Молотовский, Изобильненский, Труновский, Буденновский, Шпаковский и некоторые другие районы не выполнили постановление исполкома Крайсовета и бюро Крайкома партии от 19 ноября 1943 г. до сих пор не закончили организацию новых кохозов на базе бывших карачаевских колхозов,

допускается неорганизованное переселение колхозников, в результате чего во вновь организованные колхозы приезжали непроверенные контингенты людей.

Правления колхозов Буденновского и Труновского районов направляли колхозников во вновь организованные колхозы без ведома районных организаций.

В Молотовском районе переселяющихся колхозников неправильно ориентируют о том: что на месте вселения будут производить выдача домашних вещей и другого имущества, не предусмотренного постановлением Правительства от 06 ноября 1943 г.

Крайсовет РЕШАЕТ:
1. Обратить внимание

председателей исполкомов Молотовского, Изобильненского, Труновского, Буденновского, Александровско-Оболенского, Шпаковского районных советов на их неудовлетворительное руководство организацией новых колхозов и предложить им не позднее 10 февраля закончить организацию колхозов на базе бывших карачаевских колхозов.

2. Обязать председателей исполкома Александровского, Благодарненского, Ипатовского, Буденновского, Дмитриевского, Труновского, Изобильненского, Молотовского, Егорлыкского, Суворовского, Александровского, Шпаковского, Ново-Александровского, Горячеводского, Зеленкусовского и Кисловодского районных советов к 15 февраля с. г. представить отчет об организации новых колхозов на базе бывших карачаевских колхозов...

3. В целях хозяйственного укрепления вновь организованных колхозов, распределить между ними озимые посевы, произведенные карачаевскими колхозами на эссенцукских прирезках, и предоставить исполкому Крайсовета на утверждение не позже 10 февраля с. г.

рико-Оболенского, Нагутинского, Шпаковского, Ново-Александровского, Горячеводского, Зеленкусовского и Кисловодского районных советов к 15 февраля с. г. представить отчет об организации новых колхозов на базе бывших карачаевских колхозов...

3. В целях хозяйственного укрепления вновь организованных колхозов, распределить между ними озимые посевы, произведенные карачаевскими колхозами на эссенцукских прирезках, и предоставить исполкому Крайсовета на утверждение не позже 10 февраля с. г.

Довести до сведения СНК Союза ССР, что управление Северо-Кавказского и Орджоникидзевского железных дорог, несмотря на неоднократные просьбы крайисполкома не выделил необходимое количество вагонов для отправления переселяемых колхозников, требуя от последних оплаты за проезд, тогда как по решению правительства перевозка переселяющихся колхозников железной дорогой должна производиться бесплатно.

Зам. Председателя Крайисполкома А. БАРАНОВ.

Каракетов Исмаил Махаевич родился в 1900 году старинном ауле Карачая Хурзук в семье Махая Даулетгериевича и Шамахан (Алиевой) третьей из пяти сыновей. Отец Махай был заместителем старшины аула Хурзук. Возглавлял в 1894 году карачаевскую делегацию на коронации Николая II. Был представителем карачаевского народа во Временном правительстве. Для своего времени был человеком передовых взглядов, борцом за права обездоленных, за светский образ жизни, за светское профессиональное образование.

Скотоводством и кошевым хозяйством семья не занималась. Имели ухоженный фруктовый сад, дом в двух уровнях, в котором первокурсник МГУ им. Ломоносова Исмаил установил телефон (что для того времени было диковинкой), мельницы. Всем своим детям 5 сыновьям и 5 дочерям дал светское образование.

Исмаил в 1912 году

окончил начальную, а в 1916 Учуланское училище с отличием. В 1917-1919 годах, несмотря на смутность времени, занимался по программе гимназии (с физико-математическим уклоном) самостоятельно - экстерном. В 1919 поступил в 1924 году блестяще окончил физический факультет МГУ им. Ломоносова. В 1924-1927 годах работал учителем физики в станице Баталпашинской. С 1927-1931 гг. работал заведующим Карачаевским ОблОНО. В 1931 году были открыты подготовительные курсы, а с 1932 года стал действовать Карачаевский педагогический институт (до директором которого (до ареста органами НКВД 1937 года) был назначен и работал Исмаил Махаевич Каракетов.

В 1932 году был открыт Карачаевский областной научно-исследовательский институт (КОНИИ), первому директору которого, Тамбиеву И.Х., Исмаил Махаевич предложил часть здания подрабфака (Западное крыло здания физмата). Исмаил Махаевич принял активное участие в работе КОНИИ. К этому времени относятся его знакомство и с другом Тамбиева И.Х., Болатуковым Хасаном Шахматовичем, за которого в последствии выдал замуж свою сестренку Софию Махаевну. 1932-1936 ознаменованы пиком его педагогической и научной деятельности. Был талантливым, строгим педагогом-новатором. Это был период, так называемой «кериации

советского аппарата», когда идеи и решения ВКП (б) и советского государства объяснялись народу на их родном языке (карачаевском). Вопросы, которые ставил перед коллективом КОНИИ его директор Тамбиев И.Х.: перевод алфавита карачаево-балкарского языка из латиницы в русскую графическую основу (кириллицу); создание учебников и учебных пособий по всем предметам на родном языке; сбор полевого материала по фольклору; изучение исторических памятников; изучение полезных ископаемых Карачая и др. горячо поддерживал Исмаил Махаевич. Им написаны первые и единственные в истории карачаевского народа учебные пособия и задачки по физике:

«Укуу китаб, физика. 1 белюмо» - Нарсана, 1932; «Хыйсаб китап, физика. 1-2 белюмо» - Нарсана, 1931. Возглавлял фольклорные экспедиции студентов в 1934-35 годах в Кубанское ущелье. Был собран богатый полевой материал. Его труды на карачаевском языке, его педагогическая публицистика на русском и карачаевском языке до нас не дошли. Были изъяты и уничтожены в горах 1937 года. Исмаил Махаевич женат на женщине чарующей красоты (особо отмечали ее глаза) из богатого рода Текеевых, Супият. С 1931 по 1937гг. они жили в здании подрабфака, в том самом крыле, которую он предложил КОНИИ. У них родились девочки Тамара и Нина. Несчастья обрушив-

шиеся на Каракетовых 1937 года, отразились на здоровье Супият и родившегося мальчика, уже без отца, Шамяля.

Мария ТАМБИЕВА.

ОБ АВТОРЕ: Тамбиева М.И. родился в 1931 году в г. Владикавказе, в семье известного публициста, общественно-политического деятеля, первого организатора карачаевского отделения научно-исследовательского института (КОНИИ, 1931 г.) Тамбиева И.Х.-Б.

В 1949 году окончила Беловодскую СШ Сайрамского района Южно-Казахстанской области. В том же году поступила на физико-математический факультет Чимкентского учительского института им.

Н.К. Крупской, который окончила 1951 году с отличием. По направлению Министерства Казахской ССР работала учителем физики и математики в школах Сайрамского района. В 1957 году окончила Алма-Атинский государственный педагогический институт им. Абая. По возвращению на историческую родину работала в СШ №1 и СШ №3 г. Карачаевска учителем математики. В 1966 году была переведена в КЧГПИ на кафедру алгебры и геометрии. Инициатором перевода был доц. Невский А.П., который посещал ее уроки и под руководством которого, она прошла серьезную методическую подготовку. Тамбиева М.И. принимала активное участие в обучении нового проекта программы школьного математического образования и на ее основе учебников, составленных акад. Колмогоровым А.Н. и Маркушевичем А.И. Выступала с докладами на научно-ме-

тодических конференциях в г. Москве, Ростове-на-Дону, Махачкале. Тамбиевой М.И. был подготовлен цикл лекций по общей и частной методике преподавания математики. Под ее руководством защищено более 80 дипломных работ по актуальным вопросам методики преподавания математики. В 1982 году открыла и оборудовала кабинет математики школьного типа, в котором читала лекции и проводила семинарские занятия для учителей математики школ республики. Под ее руководством работали математические кружки в СШ №2 и СШ №5 г. Карачаевска. На протяжении 20 лет руководила подгруппой студентов физико-математического факультета. Входила в методический совет института, была членом факультетского совета, редактором газеты «Интеграл».

В течение всех лет курировала академическую группу.

Каракетов Исмаил Махаевич (1900-1937) К 75-летию КЧГУ

Аул Схауат (Хасаут) один из древнейших населенных пунктов Карачая. Он основан примерно в 1698 году. Во всяком случае в 1708 году слово Хасаут как название населенного пункта, охваченного эпидемией чумы, упоминается впервые. В своей долгой истории, пережив несколько природных бедствий, Схауат достиг полного расцвета в 1940-е. Число жителей перевалило за две тысячи. Уже в 1920 году здесь проживало 2090 человек.

Старожители рассказывали, что в 1940 году аул устроил праздник в связи тем, что число семей достигло 700. Одни говорили 700, другие - 800. Но даже если и 700, то все равно впечатляет.

Население в основном занималось сельским хозяйством. В свое время здесь был организован колхоз. Он сперва назывался «Красный Бермамут». Потом был переименован в колхоз им. К.Маркса. Это было очень крупное, мощное хозяйство. Ко дню депортации колхоз имел 15300 голов овец и коз, более 2000 крупного рогатого скота, около 1000 лошадей. По своей экономической мощи Хасаутский колхоз был вторым в Карачаевской автономной области. Годовой доход - более миллиона ста тысяч. Первым был колхоз им. Сталина в селе Терезе.

Достижения колхозников высоко отмечались в области, крае, даже в Союзе. В 1936 году двое колхозников Текуев Сеит-Бостанович и Курганов Ибрагим Джашаркулович были награждены высшей наградой Советского Союза - орденом Ленина. Награда вручал им «всероссийный староста» М.И.Калинин в Кремле.

Кстати Текуев С.Б. и Курганов И.Дж. - оба участники Великой Отечественной войны. Курганов погиб, защищая Кавказ, а Текуев, защитник Сталинграда, трижды раненый, уже в ссылке, в Казахстане, в 1948 году получил второй орден Ленина. Министр сельского хозяйства СССР Иван Бенедиктов прислал Сеиту личное поздравление.

Если бы не преступное выселение Карачаевского народа в 1943 г., Схауат был бы одним из крупных, процветающих населенных пунктов Карачаево-Черкессии. В то же время без всякого преувеличения, самым красивым, благоустроенным. Фактически он и был таковым. Здесь были дома каменной кладки, городского типа, одно или двухэтажные, крытые дражкой и железом. Здесь была крупная средняя школа, Дом культуры, врачебный участок, баня с нарзанными ваннами, мельницы, целая система потребкооперации. Экономика села, социальная сфера, быт людей росли и развивались планомерно.

Долина реки Схауат -

сплошные археологические пласты, обследованные примерно только на 10-15 процентов. Эта долина известна людям с незапамятных времен, как местность, богатая горными пастбищами, лесами, дичью, источниками богатой воды, живительным воздухом. Не могли не тянуться сюда люди. Русский ученый XIX века М. М. Ковалевский посетил летом 1886 года в Хасауте у Джараштиевых и в своих путевых заметках так отзывался о Схауате: "О, как хорошо чувствуешь себя в недрах величественной природы, как отдыхают нервы вне почт, газет и цивилизации! А живительный горный воздух!... 4-5 часов сна на горном воздухе вполне восстанавливают силы.... Все члены нашего общества были хорошо знакомы со Швейцарией и все мы соглашались, что таких красот, такого величия природы, какие мы видели в последние два дня пути из Кисловодска... не найдешь в Швейцарии..."

Такой уголок Кавказа не мог не привлекать людей в свое лоно. И поэтому археологи находят следы людей, предметы материальной культуры, начиная с VI-VI веков. Тут работали в последнюю четверть XIX столетия русские исследователи М. М. Ковалевский, И. Иванов, В. И. Сизов. Значительную работу провели советские ученые археологи: Т. М. Минаева, А. А. Иерусалимская, М. П. Абрамова, Е. П. Алексеева, А. П. Рунин, В. И. Кузнецова, Г. Е. Афанасьев, В. Б. Ковалевская, И. М. Мишев С.Я. Байчоров и др.

Здесь обнаружены с поразительно хорошей сохранностью полотняные и шелковые ткани, деревянные изделия, подстилки из кожи, сердоликовые, каменные, стеклянные бусы, бронзовые ложечки, пуговицы, бубенчики, наконец-таки стрел, черепки глиняной посуды, обломки деревянной посуды, серебряные, железные и бронзовые браслеты, фигуры лошадей, бронзовое позолоченное зеркало с валиком по краю, железный кинжал, лепная серо-глиняная кружка. Т. М. Минаева нашла большой овалный медальон на малиновом фоне с изображением стоящей птицы-грифона, грушевидные серо-позолоченные кувшинки, ногтечки, проколки с наперстком, изображающим птицу. Все они бронзовые.

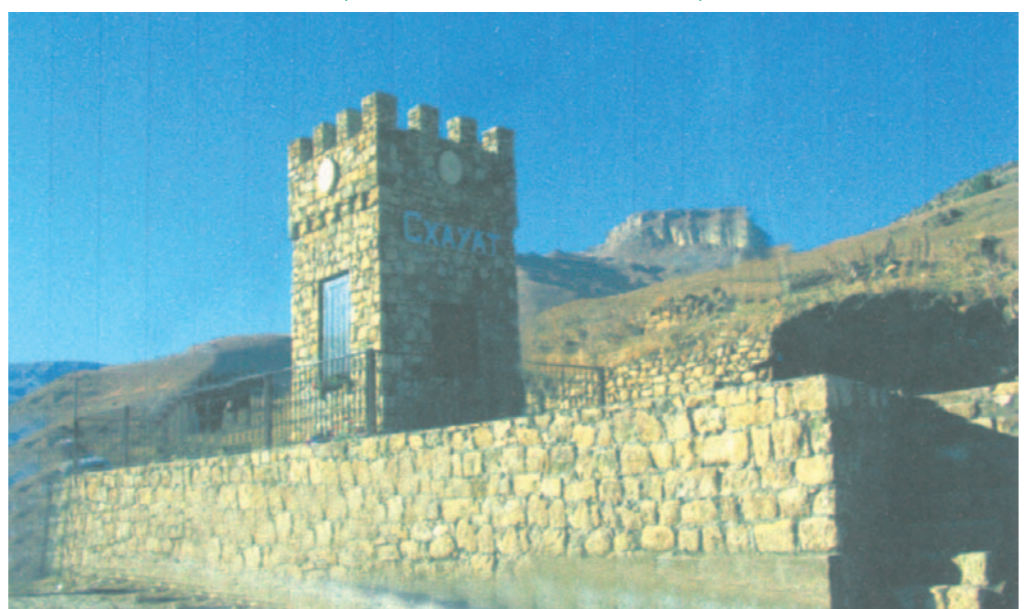
Все находки археологических исследований находятся в различных музеях и хранилищах, в частности в Государственном историческом музее в Москве, в знаменитом Эрмитаже в Санкт-Петербурге (Ленинград), в музеях Ставрополя, Нальчика, Кисловодска. И все найденные предметы по определению учёных (радиоуглеродный метод) относятся к VI - XIII векам.

Жители Схауата были людьми гостеприимными, приветливыми, мужественными, отличались твердостью характера и упорством. Они любили свою аул и свою Родину.

ЗОВ СХАУАТА

доклад на митинге, посвященном открытию мемориальной башни «Схауат Къала»

на фронт 108 человек. 180 схауатцев героически пали на полях сражений за Родину.



Вообще надо сказать, что Хасаут богат на хороших людей, на людей добрых и справедливых душой, открытых и чистых помыслами, искренних патриотов нашей великой страны, на людей трудолюбивых и предприимчивых.

Известно, что карачаевская порода лошадей издревле существует. Однако еще до революции отец и сын Юнус и Али Джерештиевы, Тембот Алиев фактически вывели собственную породу лошадей. В этом ключе необходимо назвать и Хабачу Текеева. Кони этих наших земляков стали основой создания нынешнего Карачаевского конезавода.

Пионерами женского движения в Хасауте были Хыста Гогуева и Аминат Аминова. Они в составе делегации горняков - карачаевцев встречались с Н.К. Крупской, а в ауле проводили большую работу в раскрепощении горняков, в создании новых отношений в быту и т.д. Именно их заслуга, что в Схауате в 1925 году построили школу за счет населения, в привлечении в школу не только мальчиков, но и девочек, в строительстве магазина и создании сельпо для обеспечения населения необходимыми товарами. Энергичная и волевая Хыста Гогуева, завоевавшая доверие аула, была избрана председателем с/совета и проработала в этой должности 13 лет.

Глобальную беду принёс всему советскому народу 1941 год. Фашистская Германия напала на Советский Союз, началась Великая Отечественная война. Более 300 своих сыновей отправил на фронт Схауат. Как рассказывают старшие товарищи, одним разом, в так названную в народе "большую отравку" (улуу отпраккада) ушло

первое место в том же союзове, получила премию в 161 тыс. рублей.

Свой исторический вклад внесли представители Схауата в процесс реабилитации и возвращения карачаевцев из ссылки. Так в июле 1956 года вторую карачаевскую делегацию в ЦК КПСС, по возвращению карачаевцев из ссылки, возглавил уроженец села Схауат, кавалер трёх орденов Красной Звезды, авиаконструктор, инженер-майор Маджир Ибрагимович Гаджаев. Как известно, именно этой делегации удалось добиться приёма у Н.С. Хрущёва и, тем самым, окончательно решить вопрос о возвращении карачаевцев на свою родину на Кавказе.

Я еще раз возвращаюсь к ноябрю 1943 года. Под дулами автоматов 1719 человек, от стлетнего до новорожденного, в том числе родные и близкие трехсот с лишним лучших сынов Схауата, обвиненные в измене, были высланы на гибель в Среднюю Азию. Даже дети, родившиеся 1-го ноября 1943 года были объявлены изменниками.

Говорят, в канун выселения новорожденных было по словам одних - три, другие утверждают - четыре. Схауатцы оставили без всякого преувеличения самый красивый и благоустроенный населённый пункт Карачая. Эта, пожалуй, единственный карачаевский аул, построенный не деревянными домами, а каменными.

Все дома были построены обтёсанными, как гипсовые блоки, камнями. Вот дом Болотова Нанчыка, красивый, двухэтажный с пилястрами. Такие дома в то время и в городах были редкостью. А почти весь Схауат был построен ими. Вот таким оставили схауатцы село в 1943 году, выгоняемые в ссылку. А в 1957 году, через 14 лет обнаружили то, что есть сегодня.

Остался целым один единственный дом Нанчыка Болотова. Все остальное в полном развале. А у меня, как это сказано в поэме народного поэта КЧР А.А. Суюнчева «Малый Карачай»

Келиб кёрсем Схауатны Тот кесген оджак синджырларын, Кууут джуммакча тамагыма Джыйлады джыларыгым.

Кстати, многие схауатцы вернулись бы сюда. Они сейчас живут в КЧР, Ставрополе, Кабардино-Балкарии. На вопрос «вернулись бы вы в Схауат на постоянное место жительства и на каких условиях?», многие схауатцы говорят, что вернулись бы. А условием ставят: современные бытовые условия, плюс регулярное автобусное сообщение с Кисловодском и райцентром. А один ответил вопросом на вопрос: "А что будет со мной, если ночью меня схватит аппендицит?" В самом деле: что будет?

Мне думается, что республиканскому руководству и районному должно быть ясно, что это живописное ущелье, эти леса и горы, это минеральное богатство отошли и принадлежат Карачаево-Черкесской республике лишь потому, что здесь был старинный аул Схауат с многовековой историей, и что в нём жили, несмотря на неоднократный мор и стихийные бедствия, тяжёлые жизненные условия, люди мужественные, стойкие и добрые - карачаевцы по национальности. Когда в 1920-1922 годах шла борьба за эти земли между Умаром Алиевым и Беталом Калмыковым, главным аргументом Умара Алиева было: в ауле Схауат живут карачаевцы и земли эти имеют карачаевские названия, потому аул и прилежащие к нему земли должны отойти к Карачаево-Черкесской АО.

Долгий этот спор окончательно завершился только 21 июля 1924 года решением Президиума ЦИК Советов, которое гласит: "В Прималкинском районе границу между Кабардино-Балкарской и Карачаево-Черкесской автономными областями установить так: аул Схауат со всем его юртом включить в Карачаево-Черкесскую автономную область..."

Пора понять, что всё это природное богатство должно войти в экономический, социальный и культурный обиход нашей республики, оно должно приносить людям материальный доход, физическое здоровье и душевное равновесие.

ХАПАЕВ А.Б., председатель Совета старейшин Малокарачаевского района, ветеран труда, заслуженный учитель школы РСФСР, народный учитель КЧР 23 ноября 2013 г.

УШЛИ ИЗ ДОМА И НЕ ВЕРНУЛИСЬ...



ОМВД РФ по Черкесскому району розыскивается без вести пропавший Мокаев Ахмат Каирбекович, 21.07.1970 г.р., зарег: КБР, Черкесский район, п. Кашхатау, ул. Шогенцукова 15, который 16.10.2005 года примерно в 13 часов верхом на лошади отправился в урочище «Жюн - Кысыр» Холма - Безенгийского ущелья, Черкесского района КБР и до настоящего времени его местонахождение не известно.



ОМВД РФ по Черкесскому району розыскивается без вести пропавшая Муртазова Келимат Исмахановна, 28.12.1973 г.р., прож: КБР, Черкесский район, с. В.Балкария, ул. Урмаева 19, которая ушла из дома 02.03.2012 года около 21 часа, и по настоящее время ее местонахождение родным не известно.



ОМВД РФ по Черкесскому району розыскивается без вести пропавший Агтегов Мустафа Хасанович, 05.09.1963 г.р., зарег: КБР, Черкесский район, с.Безенги, ул. Мечиева 3., который 12.11.2009 года ушёл со скотаря, расположенной в урочище «Кирмунт» Черкесского района КБР и по настоящее время его местонахождение не известно.



ОМВД РФ по Черкесскому району розыскивается без вести пропавший Ногеров Тахир Ханбиевич, 20.03.1978 г.р., прож: КБР, Черкесский район, с. Бабугент, ул. Башиева 15. Ушел из дома 13 мая 2012 года и его местонахождение не известно.



ОМВД РФ по Черкесскому району розыскивается без вести пропавшая Зимирина Александра Дмитриевна, 07.02.1988 г.р., зарег: Ставропольский край, Предгорный район, ст. Ессентукская д. 48, кв. 2, которая 30.05.2010 года примерно в 13 часов группой туристов из Ставропольского края, г. Ессентуки, на автобусе прибыла на Голубые Озера, Черкесского района КБР.



После посещения Голубых Озер экскурсия направилась к тоннелю между Голубыми Озерами и с. В.Балкария. Примерно в 17 часов, находясь в районе тоннеля экскурсия обнаружила отсутствие Зимириной А.Д. До настоящего времени ее местонахождение не установлено.



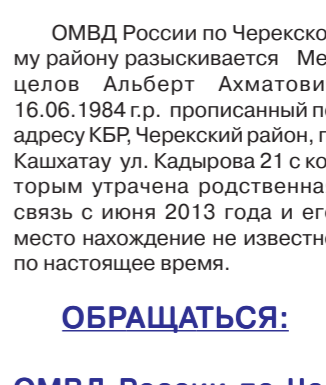
ОМВД РФ по Черкесскому району розыскивается без вести пропавший Темукаев Хамби Хусеинович, 02.07.1967 г.р., зарег: КБР, Черкесский район, п. Кашхатау, ул. Шогенцукова 6. в декабре 2003 года ушел с территории птицефермы с. Аушигер, Черкесского района КБР и до настоящего времени его местонахождение не известно.



ОМВД России по Черкесскому району розыскивается Фиев Хасин Хасанович 1954 г.р. прописанного по адресу КБР, Черкесский район, с. Н.Жемтала ул. Губжикова 9 с которым утрачена родственная связь с июня 2002 года и его место нахождения не известно по настоящее время.



ОМВД России по Черкесскому району розыскивается Мишев Ибрагим Алиевич 18.05.1963 г.р., прож: КБР, Черкесский район, п. Кашхатау ул. Октябрьская 111 «А» который 30.11.2013 года примерно в 17 ч. 50 мин. ушел искать телят и по настоящее время его местонахождение не известно.



ОБРАЩАТЬСЯ: ОМВД России по Черкесскому району Кабардино-Балкарской Республики. Тел. (8-866) 34-12-84.

Ингилизиге-ингилизича, немдальгыга- немдача, араблыгыга-арабча, кьарачайлыгыга-кьарачайча, дагында джюз тюрлю миллетеге кеслерини миллет тиллеринде селеширге Аллаху тагъола мадар бергенди. Кьарачайлы - джерни атыды. Кьарачайлы - ол джерде джашагъан адамды. Ол себебден : «Сен кьарачайлысы?» - деб адамга соргъан - терси. Тюзю: «Сен кьарачайлымысы?» дегенди. Кьарачайлыла болмаса, кесини тилине «Ана тил», деген миллет джюкду. Дунианы башында анадан багъалыне барды?! Алайды да, бизни ата-бабаларыбыз, тиллерин асыры бек багъалындан, анга «Ана тил», - дегендиле. Магъанасы: тилибизини ананы саньалгъанча, багъалытыргъа эмда сюере керекбиз, борчлубуз!

Миллетлики талай шарты барды.Сёз ючюн:джурт (джер) тарихи (историясы), сыфаты (тюрсион), культураны эмда тили. Мен аньалгъанга кёре, бу шартланы ичинде эм биринчи орунду «тил» алады. Тилсиз миллет-миллет тюлдю!Тилинги унутдунг - миллетинги кьурдундунг! Ол себебден, миллетликини алында борчлубуз бир-бирлибиз бла ана тилибизде селеширге, аны байсындырыр-

гъа, артыксыз да бек гитчелликде огьуна! Ана тилини билю сабий ананы кьойнунда заманындан башланьыргъа

лур-башха тил орнун алыб, балаларын, тууджыларын айтмайын огьуна кьойыкъ. Ата джурт ну юсюнден дунягьа

суз затха ушайды - джел кьыйры урса, ары аууб баргъан. Сабийлеге ана тилини грамматикасын юретиуде

устазланы берген билимлерин джюкьга келтириб кьорькьлары хакьды. Ай медет, аллай юйдегиле кёбден - кёб

аланы ичинде болуб. Ол себебден, кьарачай тилкьралла арасы тили. Тюркюно, Азербайджанны, Кьарачаннны, Кьыргьыстаннны, Туркменистаннны, Узбекиснтаннны, Татарстаннны, Башкьыртстаннны, Чувашнны, Тываны, Алтайны, Гагаузну, Кьараймынны, Кьумукьну, Малкьарны, Ногъайны, дагында аны кибик башха миллетлине эмда кьаралланы адамлары бла кьарачайлы тылмачсыз селеширге боллукьду кесини ана тилинде.

Бирле айтханларыча, республикабызны тышында чьртдан да джарамай кьалса да, Аллах берген ана тилибизни да, миллетлибизни да сокларгъа эмда айнытыргъа хар бирибизни бойнубузда борчубузду!

Ахьрында айтйрым. Ингилизи бла - ингилизча, немцалы бла - немдича, араблы бла - арабча, кьарачайлы бла - кьарачайча селеширге бизни миллетни адамларына Улуу Аллах насъ этсин!

ТИЛСИЗ МИЛЛЕТ - МИЛЛЕТ ТЮЛДЮ

керекди! Не ючюн десенг, ол кёзоуде башха тилде юренген сабий, улайлас, ана тилинде джармалаб селеширгеди (юкюлюк боллукьду), айтырын чьгаралмай. Озгъан заманга да, келлик заманга да, эс бёлюб кьарасакъ, миллетлик шартланы ичинде тил бла джурт (ата джер, туугъан джер) бир-бири бла кьаты байланыбдыла. Ана тилде селешген адам джуртундан не кьадар узайды болса, ол нъадар тил джарсыгъан этеди, мусхам болады, миллетни багъанасы кьарьусуз болумгъа киреди.- Сёз ючюн: миллетни адамы джашаууну кёбюсюн джуртундан тышында ашырса, ана тилин унутуб кьояргъа да бо-

белгиле джазыучу Байрамукьланы Башчынны кьызы Халимат былай джазгъанды: «Сокьур болгъан - джыр эшитирге боллукьду. Сангырау болгъан-джанкьылычны кёрюрге боллукьду. Кьолсуз болгъан - тенгини тююнда тепсерге боллукьду. Аякъсыз болгъан - тенглерни кьычкьларгъа боллукьду. Болгъаннны да тас этген - туугъан джеринде джатаргъа боллукьду. Амма, туугъан джерин тас этген - не этерге боллукьду?... деб сорууна кеси джубаб бермеин окьуучуна мадар береди сагъышланьыргъа. Мени акьылыма кёре уа, туугъан джерин тас этген адам (миллет)-джер бла кёкню ортхасында тургъан бир тутуч-

эмда адабиятын окьутууда орта школуну улуу магъанасы барды, артыксыз да бек шахарлада. Ана тилден окьухтан устаз, алгызы бурун кеси аньгаларгъа керекди тил эм керекли зат болгъаннны, миллетни кесини тили болмаса, миллетте саналмагъаннны. Эм биринчиси уа, устаз ана тилин бер сюйгенледен болургъа керекди, сюйюрге да билирге керекди.

Сохтала да, устазлары кьаллай болса, аллай болургъа тырмашырыкъдыла. Алай а, орта школда не аламат окьутсалса да, юйлеринде аталары-аналары сабийлери бла да, бир-бирлери бла да башха тилде селешиб турсалса,

болуб баргъаннны кёребин. Аллай юйдегиле есен сабийни, мени ана тилим-атам -анам мени бла селешиб тургъан тили деген акьыл кьанына -джанына да сингиб кьалычуанды. Ол огъай эсенг, бир кьаум ата-ана сабийлери иш этиб юртемейдиле ана тилибизге: «Республикабызны тышына чькьыгъналай, керексиз болуб кьалды сора», - деб.

Мени сартын, аллай ата-ана улуу джангыладыла, ана тилибизге да улуу джаулукъ этеди, кьарангьыкьлары да болур, деген оюмгьо келеме.

Дунианы ичинде 300 миллиондан ортыкъ одам тюрк тилинде, кьарачайлыла вир

Омвд России по Черкесскому району розыскивается Фиев Хасин Хасанович 1954 г.р. прописанного по адресу КБР, Черкесский район, с. Н.Жемтала ул. Губжикова 9 с которым утрачена родственная связь с июня 2002 года и его место нахождения не известно по настоящее время.

Омвд России по Черкесскому району розыскивается Мишев Ибрагим Алиевич 18.05.1963 г.р., прож: КБР, Черкесский район, п. Кашхатау ул. Октябрьская 111 «А» который 30.11.2013 года примерно в 17 ч. 50 мин. ушел искать телят и по настоящее время его местонахождение не известно.

АКЪБАЙЛАНЫ Анзор-хаджи.

ПОЛОЖЕНИЕ

О ПРОВЕДЕНИИ ВТОРОГО МЕЖРЕГИОНАЛЬНОГО ФЕСТИВАЛЯ – КОНКУРСА ЗНАТКОВ КАРАЧАЕВО-БАЛКАРСКОГО ЯЗЫКА И ЛИТЕРАТУРЫ «АТА ДЖУРТУМ, АНА ТИЛИМ» ИМ. КЯЗИМА МЕЧИЕВА И ИСМАИЛА СЕМЕНОВА

ЗАДАЧИ КОНКУРСА:

- Повышение интереса детей и юношества к культуре карачаево-балкарского народа, родному языку и литературе;
- Сохранение карачаево-балкарского языка, литературы и культуры, совершенствование творческого мышления, выявление талантливой молодежи.

КОНКУРС ПРОВОДИТСЯ ПО СЛЕДУЮЩИМ НОМИНАЦИЯМ:

1. Диктант;
2. Выразительное чтение текста художественного произведения на карачаево-балкарском языке;
3. Домашнее сочинение на карачаево-балкарском языке;
4. Чтение стихотворения собственного сочинения или рассказа о родном городе, селе, станице, ауле на карачаево-балкарском языке.

УЧАСТНИКИ КОНКУРСА:

В конкурсе могут принять участие учащиеся 9-11 классов образовательных учреждений независимо от национальной принадлежности.

РУКОВОДСТВО КОНКУРСА:

Подготовку и проведение конкурса осуществляет организационный комитет, который утверждает состав жюри.

СРОКИ И ПОРЯДОК ПРОВЕДЕНИЯ КОНКУРСА:

Конкурс проводится поэтапно. Первый этап (по районам и городам) - в КБР с 10 февраля по 20 февраля, где проводится отбор лучших учащихся на республиканский этап конкурса; в КЧР - с 1 марта по 15 апреля.

Второй этап (республиканский) - в КБР 6 марта в г. Нальчик; в КЧР - 30 апреля в г. Черкесск.

Заключительный этап (объединенный - КБР и КЧР) 26 октября в Кабардино-Балкарии

КОНКУРСНЫЕ НОМИНАЦИИ ОЦЕНИВАЮТСЯ ПО СЛЕДУЮЩИМ КРИТЕРИЯМ:

- Сочинение (содержание, художественный уровень, язык, грамотность)
- Диктант (орфография и пунктуация)
- Чтение (выразительность, умение пересказать содержание прочитанного текста)
- Стихотворение или рассказ (идея, содержание, стилистика)

ПОДВЕДЕНИЕ ИТОГОВ КОНКУРСА:

Победители конкурса и их наставники награждаются дипломами 1, 2, 3 степени, почетными грамотами, ценными подарками.

Лучшие работы участников конкурса будут опубликованы в специальном номере газеты «Карачаево-Балкарский мир» и других изданиях.

Приветствуется участие и выступление на фестивале юных артистов школ, представители которых участвуют в конкурсе «Ата джуртум, Ана тилим».

Напоминаем, что фестиваль проводится редакцией газеты «Карачаево-Балкарский мир» при содействии министерств образования и науки КБР и КЧР.

Оргкомитет фестиваля.
Справки по тел. (8-928) 397-26-73.

ПРАЗДНИК РОДНОГО ЯЗЫКА

Первый межрегиональный фестиваль-конкурс знатоков карачаево-балкарского языка «Ата джуртум, Ана тилим» им. Казима Мечиева и Исмаила Семенова, который прошел в



Жанна Байтуганова

МКОУ «СОШ а. Новая Джегута» порадовал всех участников атмосферой желанного праздника. А как иначе?! Ведь здесь впервые встретились старшеклассники КБР и КЧР, чтобы не только во всей красе продемонстрировать свои знания по родному языку и литературе (диктант, чтение), но и пообщаться, обменяться адресами.

По мнению жюри, учащиеся обеих республик вполне успешно справились с условиями конкурса. А победителями первого фестиваля-конкурса были признаны Жанна Байтуганова (МКОУ «СОШ г. Нижний Чегем»), Светлана Айбазова (МКОУ «СОШ а. Новая Джегута»).

Фестиваль-конкурс завершился вручением участникам заслуженных наград Народного Собрания (Парламента) КЧР, КЧРОПП «Единая Россия», Министерства образования и науки КЧР, фонда «Алан» и спонсоров.



Светлана Айбазова



Сердечное всем спасибо!

МИЛЛЕТИМИ НЮР ЧЫРАГЪЫ

Ана тилим-малкъарымы хазасы,
Насыбымы, намсымы сыйлы башы,
Ана тилим- жорегими булбул жыры,
Миллетими нюр чырагы, сыйлы сыры.

Тюрк къумланы жырып келген ана тилим,
Тау суулары черек этген ана тилим,
Минги тауну байрак этген кесине,
Ким эришир сени бла селеше.

Тауча бийик, къарча таза ана тилим,
Солуума солугу къошан ана тилим,
Жомак, таурух, жыр эм чам да айтдырган,
Тас болмайын аур заман арытхан

Кекча бийик, жерча ариу ана тилим,
Баласына беллау айтхан ана тилим,
Ата сыйы, ана сюту биргенге,
Къууан къоша жаша, эшитил хар юйде.

ЖАНАТАЙЛАНЫ Зульфия,
Хушто-Сырт

ЖАНЫМ-ТИНИМ - АНА ТИЛИМ!

Къарачай-Малкъар тилим- ана тилим,
Шаудан сууча, таза тилим!
Ана сюта, сыйлы тилим!
О! Нарт тилим, акъ тилим!

Ана тилим- Ата журтум
Къарачайым, Малкъарым-
Тау къушну эки къанаты
Бирден болсун учурунг.

Къарачай-Малкъар тилим- ана тилим!
Минги тауча, ёхтем тилим!
Къазим тилим, Къазим тилим!
Анамча, огурлу тилим!

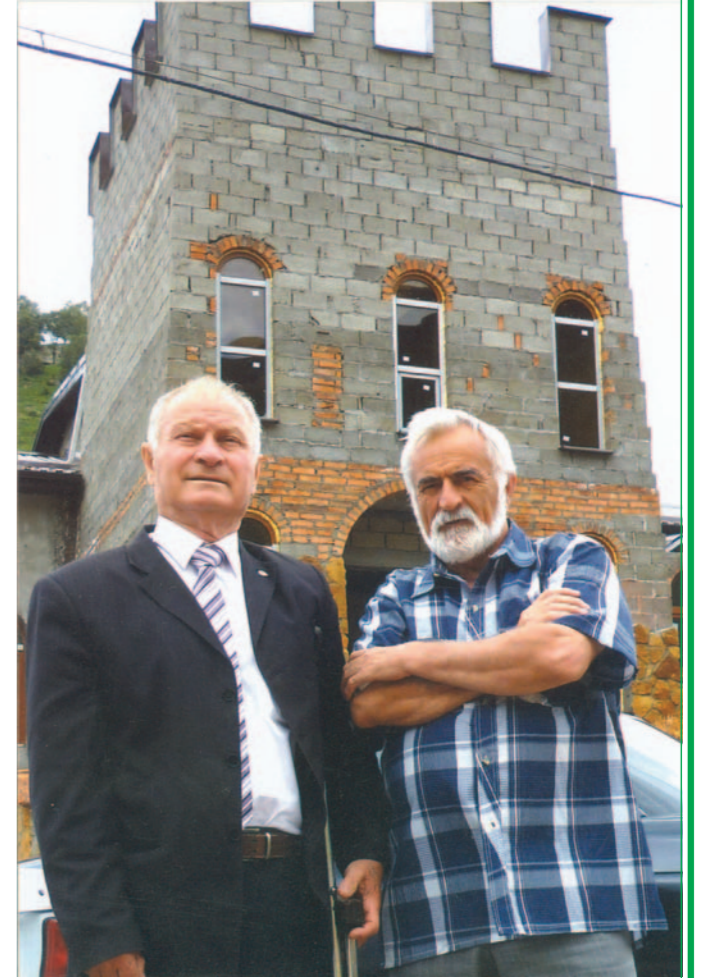
Ана тилим- насыбым,
Бийик этдинг келюму.
Сен барда- къууан да бар!
Жаша, жашна къарачай- малкъар тилим!

РАХАЙЛАНЫ Альбина,
Бызынгы орта школу

ИЗВЕСТНЫЕ В КЧР ИМЕНА

Профессия газетчика хороша тем, что она часто сводит с людьми разных судеб, возрастов, жизненной позиции. Память о некоторых из них со временем улетучивается. Но случается и такое, что личность много человека и через много лет, словно очередной восход солнца, греет душу добрыми воспоминаниями.

К категории всегда желанных для встречи и полезного разговора и относятся эти два человека, изображенных на снимке: заслуженный художник республики, бакалавр вильнюсского университета Мусса Абайханов и заслуженный артист Российской Федерации, Кабардино-Балкарии, народный артист Карачаево-Черкессии Борис Урtenов.



Напоминаем адрес электронной почты газеты «КАРАЧАЕВО-БАЛКАРСКИЙ МИР»: KBM09@MAIL.RU

ВНИМАНИЕ, КОНКУРС!

Редакция газеты «Карачаево-Балкарский мир» объявляет литературный конкурс, посвященный предстоящему (2 октября 2014 года) юбилею Муссы Хаджи-Кишиевича Батчаева. Выдающемуся прозаику, поэту и драматургу исполняется 75 лет со дня его рождения.

Право на участие в конкурсе имеют молодые люди любой национальности в возрасте от 14 до 30 лет. Язык конкурсных работ – карачаево-балкарский и русский.

Лучшие работы по мере их поступления в редакцию (до 1 сентября 2014 года) будут опубликованы на страницах газеты «Карачаево-Балкарский мир».

Подведение итогов литературного конкурса и вручение наград авторам лучших работ будут производиться в торжественной обстановке.

О времени и месте проведения торжеств сообщим дополнительно.

Справки по тел. 8-928-397-26-73

КЕСИМИ НАСЫПЛЫ АДАМГЪА САНАЙМА

Къарачайны юсюнден мен биринчи кере Газаланы Алимни «Къарачайым-Малкъарым» деген жырында азшитген эдим. Андан бери иги кесек заман озгъанды. Ызы бла юйюбюзде «къарачайлына жырлайдыла», «къарачайлы къойла», «къарачайлы келин» деген затланы эшите турганма. Билгенде этмей эдим мен къошулу къда жашагъан ыннала Зоя бла Соля къарачайлы болгъанларын. Аланы юйлерини, кеслерини

ти тизгинлерин да бизге юлголе келтирип айтдыла. Аланы туугъанлары, туудукълары да бизден башхаракъ селешеледиле. Жырларгада бек сюедиле. Андан сора 7-чи классда къарачай адабияттан чыгаргъа мала окъудукъ. «Герюгову келюрю» эсимде келге къалгъанды. Эбзеланы Шахарбийни «Огъурлу» деген комедиясын дерседе рольла бла окъугъанбыз да уа уллу зауукълук алгъан эдик. Сабий сатдан бери жырлаучу «Минги тауну» да къарачайлы Исмайл къу-

рагъанын билмей эдим. Ол кеси да бизни Казимге ушайды. Фактусу бла дебери бла да. «Айжакъны» юсюнден окъугъанымда, сейрирге къалгъан эдим: бир айтханын экинчи къайтармай аллай уллу суратлау кючю болгъан жыры къалай къурагъанына. Бу жыр Семенованы Исмайлны уллу фактусуну шагъатлыгъыды.

Малкъар тилин дерслеринде устазыбыз терк-терк айтуучуду къарачай-малкъар тил деп. Динибиз да, тилибиз да, тарыхыбыз да, къадарыбыз да бирди деучуду. Кечгюнчюлюкде къарачайлыла бизден кеп къыйынлык кергендиле: ала кюз артында 2 ноябрьде 1943жылда къысталгъандыла жерлеринден, малкъарлындан терт айга алгъа, къышны алында. Анда керген къыйынлыкъланы Аллах бир инсаннга да сынатмасын. Зумакулланы Танзиля айтаханлай: «Ата журтундан айрылуучу сиз сынамагъыз, адамла!» дегре сюеде.

Къарачайны юсюнден мен Эльбрусойддан да билеме. Спортда, маданият да болгъан затла бла анда шагъирейленеме. Бегирек да къарачайлы жырчыланы чыгармаларын жаратама. Кеп болмай Езданлыны Альбертини концертине баргъан эдим эгечим бла.

Анда Зумакулланы Танзиляны Альбертге айтхан сёлери, Альбертини Танзиляга берген хурметти бек къууандырган эдиле келген къонокъланы. Алгъаракъда устазыбыз Тамбийланы Къасботну бир ариу жасалгъан наму китабын келтирип кергюзгенди. Анда мен бек жаратхан «Жуапсыз сыймеклик» деген жыры сёлерин кергенимде, бек къууанганма. Ол жырыны кепле сюедиле. Анамы телефонна селешеле, ол макъам эшитиледи. «Жыр къарачайда къуралса, жырланган Малкъарда этиледди» деген сёзю эшиттенме. Ол керти да алайды. Мындан ары да Къарачайны юсюнден кёбюрек билирге сюеме.

Кесими насыплы адамгъа санайма Къазимни бла Исмайлны тилин билгениме, ол тилде сёлешениме.

ХАЧАЛАНЫ Назия,
Нальчик шахарны 15-чи орта школуну 11-чи классны окъучусу

Элни эслиси олтурпу, ныгъыш этючю жерни, биопан итле сакълап къалгъандыла. Биз кесибиз, халкъарыбыз сынагъан къыйынлыкъланы сынамагъанбыз, балсада айттылган хабарлары

арма». «Жигитни жолдашы-таукеллик», «Таукелге нюр жанар», деп, таулула бла къарачайлыла тезюмлюкге, чыдамлыкъга, таукелликге юйретедиле адамларын. Тезюмлюк бла таукеллик таулу эм къарачай халкълары жашау халларыны емюрлюк белгилеридиле.

Малкъарлыла бла къарачайлыла сюргюнде тезюмлюкню сыйын да, кючюнд да терен аныгъанларын, тезе да билгенлерин кергюзтедиле.

«Тезген-теш ашайды», - дейдиле тауда. Барын а тезербиз, чыдам табыла. Бирде, жазда бузча, эриле даула, Туугъан жерге жол ачыла таулула.

Уруш къыйынлыкълары бошалып, хар адам къууангы, юйлерине тебирегенде, таулу жашла уа барыр жерлери болмай къалгъан эдиле. Оноч жылыны хыспасыз «кечгюнчю» деген атын жорюттен эдиле. Тюзюк тохтадырылып, 1956 жылда жыйырманчы съезд кечоролген миллетлени туугъан жерлерине къайтаруу буйрукъ чыгаргъан эди. Таулула жол кел алып башлагъан эдиле. Къарачай-малкъар халкъ таш кибик чыдамлы, къаты, тау кибик бийик болгъаннын къыйынлыкълары да да кергюзтенди: кесини къыйыны бла жашап, эринмей ишлеп, анда жашагъан кеп миллетлени ичинде кесин айырма кергюзтенди. Оноч жылдан сора малкъар халкъ туугъан журтуна къайтханды. Тюзюк тохта ш ды ры л гъа н ды.

Оноч жыл башсыз болуп тургъан жерлерибизни ташын, тауун, суун тансыкълап, не кючюнд да салып, таулу халкъ жашауун жангъдан къурап башлайды. Миллетибизни жазмасы, культураны айнып башлайды. Тау халкъны атын айтдырган кеп жаш есдоргенди бизни миллетибиз.

28 март «Малкъар халкъны къыраллыгъы къайтарылгъан кюнню байрамча» тохтадырылганды. Халкъыбыз бу байрамны емюрден ахыргъа дери да сыйлы кергенлей тургъа керекди.

Энди керлюк къыйыны халкъыбызны Къонакъларына къыйналгъан болсун! Тургъанлары кибик тауларыбыз, Адамлыгъыбыз емюрде да турсун!

(Къулийланы Къайсын).
ХАМРАЕВА Феридени тинтиу иши. Нижний Чегем.

Туугъан от жагъабыз, сенсиз,
Етмек болур татысуз,
Отха жылынмадыкъ биз,
Хар хант керюнюд тусузу...

(Къулийланы Къайсын).

«Къыйынлыкъ» - дегенинг-ол бек уллу ачыу. 1941-чи жылда таулу халкъ битеу да совет халкъ бла бирге Улуу Ата журт урушун отуна кирген эди. Миллетибизни жашлары бла къызлары Ата журтларын къоруларга кетген эдиле. Элдеде къалгъан къарт да, жаш да, тиши-рыула да жанларын, къаруларын аямай, фронтха болушлукъ этип, урунуп тургандыла: мал есдоргендиле, сабан сюргендиле. Алай уруш ачыуну унутдырган къара кюн бизни миллетибизге 8-чи мартта 1944-чю жылда келлигин а киши сезмей эди.

«Кечгюнчюлюк»... Бу ачы сез халкъыбызны эсинден, тилден бир заманда да кетерик тойюлдю. Малкъар халкъ туугъан жеринден зор бла кечорюленги кеп жыл озгъанды.

1944-чю жылда мартны 8-чи кюнню малкъар халкъны тарыхында емюрде унутулмазлыкъ бушуулу кюн болганды. Ол кюн, аур, бушуулу сагъышла туудура, сау болмагъан жарача ачытханлай турады. Кечгюнчюлюкню сынагъан абаданларыбызны мудах сезимлерин къозгъайды.

Ол къыйынлыкъланы, зорлукну сынагъанла, кезлери бла кергенле, киши жеринде андан, суусапдан, ауруладан елгенлени, темир жол жанында атылып къалгъанлары жашлары, къызлары, эгечлери, жуукълары бюгюн да саудула. Ала уа халкъыбызга тыушен уллу зорлукну унуталмайдыла. Алай не уллу къыйынлыкъ сынагъан эсе да, чыдамлыгъы бла таулу эм къарачайлы халкъла елюмно хорлагандыла, кеслерини миллетликлерин тас этмегендиле, от жагъаларында отланы ечюлтмегендиле.

Кечгюнчюлюкню къыйынлыкълары жорек жара салганды. Жаннетледе жатсынла, кюм тюзледе къалгъанла!

Къартларыбыз тилек тиледиле:
«Тюзюк келгенин керсек», - деп,
Экинчи тилеклери алайды:
«Кавказга барып, өлсек», - деп.

Таулу итлени улулары, кечгюнчюлюк палахы сюрюп кетген халкъны ызандан узун сарнау салгъанча керюнедиле.

МЕН КЕЧГЮНЧЮЛЮКНЮ ЮСЮНДЕН НЕ БИЛЕМЕ

эшитсек, жорегибиз ауручуду, кез жашладан да толадыла.

Ой, туугъан жерим, огурлу журтум,
Сен сау къал, жаным, саламат!
Къоркъама, биз кытайты келирбиз артха,
Аллаха бол сен аманат!

Къарачай эм таулу халкъ сау къадарда, кечгюнчюлюкню темасы унутулукъ тойюлдю. Тюненесин унутхан, тамбласаны сагъышын этмек. Кечгюнчюлюк тауусулмазлыкъ китапды, аны халкъ жазады. Ала уа жорекни теренинден айттылган, кезбаусуз тизгинледиле. Туугъан жерибизге, Ата журтубузга сыймекликни юсюнден сез баргъанда, кечгюнчюлюк жыла энчи жерни аладыла. Адам оюмуна сыйынмау ол кюн халкъыбызга жетген къыйынлыкъ? Халкъла тенги къазаут, зорлукъ, ачылыкъ, елюм, бушуу, сыныктыкъ кергенибизден сора да. Кечгюнчюлюк азабы къарачай-малкъар халкъы ачы тийгенди. Миллетибизни жартысы кимге суу жарашмай, кимге хауа жарашмай, итле уа ауруп жоулгъандыла. Адамланы кечорюп бара туруп, итле да, киштикле да, малла да гузаба этип, агъачка къача эдиле. Ким биледи, ала да ишин болумун сезген болур эдиле.

Сау къалгъаныбыз къайтырбиз артха,
Аллахдан бир буйрукъ болса,
Халкълагъа теири эшик ачылып,
Этген тилеклери толса!...

Тюзюк хорларына ийнанчы, кечгюнчюлюкню палахларына хорлатмай, жашаудан тюнголмей тургъа улуу тезюм, таукеллик да керек эдиле. «Ичинде от жанса да, тюпюнчю чыпы-

«Карачаево-Балкарский Мир»
Учредитель и главный редактор З.А.БАТЧАЕВ.
Газета зарегистрирована Комитетом РФ по печати под номером 013175

Адрес редакции: 369000, г. Черкесск, ул. Доватора, 84.
Тел. (8-928) 397-26-73
За достоверность публикуемых материалов ответственность несут их авторы.

Газета отпечатана в ОАО «Издательство «Кавказская здравница», г. Минеральные Воды, ул. 50 лет Октября, 67.
29 января 2014 года
Тираж 1000 экз. Заказ №

НАБОР И ВЕРСТКА «КАРАЧАЕВО-БАЛКАРСКИЙ МИР»
По вопросам размещения рекламы обращаться по тел. (8-989) 782-78-47
Газета подписана в печать по графику - 17⁰⁰, факт. - 17⁰⁰